

mit erneuter Begeisterung an die Arbeit,
rasch sammelte sich eine ausgedehnte
Schaar österreichischer und ungarischer
Schriftsteller und Künstler, um unserem
Unternehmen ihre Kräfte zu widmen.
Durch den Gnade Eurer Majestät,
der Unterstützung Eurer Majestät
Regierungen in Wien und Budapest
und durch den patriotischen Fleiß der
vielen Mitarbeiter ist es gelungen alle
Schwierigkeiten zu besichtigen, viele Arbeit
und Mühe frohen Herzens zu bewältigen
und heute das erste Heft in die Welt
hinaus zu senden. Dem Patriotismus,
der Entrennung des Vaterlandes ist
dieses Werk gewidmet, von diesem Geist
beseelt, soll es auch diese Gefühle beleben
und weiter verbreiten, die Monarchie
wie sie heute ist, und